



**सेना उड़नयोग्यता और प्रमाणीकरण केन्द्र**  
**CENTRE FOR MILITARY AIRWORTHINESS & CERTIFICATION**

रक्षा अनुसंधान तथा विकास संगठन  
DEFENCE R&D ORGANISATION  
भारत सरकार, रक्षा मंत्रालय  
GOVERNMENT OF INDIA  
MINISTRY OF DEFENCE  
मारतहल्ली कालोनी पोस्ट आफिस, बंगलोर  
MARATHAHALLI COLONY P.O.  
BENGALURU - 560 037.

**वर्ग अनुमोदन सं. 1196 का नवीकरण/ Renewal of Type Approval No.1196**

**विषय/ SUB:- टरबोनायकोइल 600 / Turbonycoil 600**

यह घोषित किया जाता है कि मेसर्स नाईको, फ्रांस, से प्राप्त तथा मेसर्स एवी - ऑइल इंडिया (पी) लिमिटेड, द्वारा आईओसीएल 607, नई दिल्ली-110001, द्वारा उनके पियाला विलेज, फरीदाबाद जिला, हरियाण स्थित प्लांट से फेस II कार्यक्रम के अंतर्गत आपूर्तित "टरबोनीकोइल 600", को पत्र सं. सेमिलेक/5070/ टीए-1196 दिनांक 10 मार्च 2006 द्वारा वर्ग अनुमोदन सं.1196 जारी किया गया था जोकि 31 दिसम्बर 2010 तक वैध था।

*This is to state that the "Turbonycoil 600" Procured from M/s NYCO, France and Supplied by M/s. AVI-OIL India (P) Limited, C/o IOCL 607, New Delhi-110 001, from their plant situated at Piyala Village, Faridabad District, Haryana-121 102, under Phase II programme, has been issued with Type Approval No.1196, vide letter No.CEMILAC/5070/TA-1196, dated: 10<sup>th</sup> March 2006 and was valid upto 31<sup>st</sup> Dec 2010.*

यह प्रमाणित किया जाता है कि इस वर्ग अनुमोदन का नवीकरण 01 जनवरी 2011 से संतोषजनक निष्पादन फीडबैक के आधार पर किया जाता है तथा यह 31 दिसम्बर 2015 तक वैध है। विक्रेता को इस वर्ग अनुमोदन की अवधि समाप्त होने के तीन महीने पहले ही अनुवर्ती नवीकरण के लिए निष्पादन फीडबैक को सम्मिलित करते हुए, उत्पादित मात्रा एवं अगर कोई अस्वीकरण है तो उसे और उसके कारण को सम्मिलित सभी संलग्न दस्तावेजों के साथ आर.सी.एम.ए (एफ एण्ड एफ-एफओएल), द्वारा एचएएल, बंगलूरु- 560 017 से अनुरोध करना होगा। वर्ग अनुमोदन पत्र में अनुबद्ध अन्य सभी शर्तें वही रहेंगी।


*This is to certify that this Type Approval is hereby renewed w.e.f 01<sup>st</sup> Jan 2011 based on the satisfactory performance feed back and is valid up to 31<sup>st</sup> Dec 2015. For subsequent renewal, the vendor shall request RCMA (F&F-FOL), C/o.HAL, Bengaluru-560017, three months before expiry of the Type Approval with all relevant documents including users performance feedback, quantity produced & rejection if any and its cause. All other conditions stipulated in the type approval letter remain unaltered.*

सं/No. : सेमिलेक /CEMILAC/5070/टी.ए/TA-1196/1R

दिनांक/Date : 28 Jan 2011

फेक्स सं/Fax No: 080-25230856

25/01/11 26/01/11

  
(डॉ. के.तमिलमणि/ Dr. K.TAMILMANI)  
विशिष्ट वैज्ञानिक /Distinguished Scientist  
मुख्य कार्यपालक (उड़नयोग्यता) /  
Chief Executive (Airworthiness)